

TRUNG BẮC TÂN VĂN

SÚNG BẮN HƠI «FRANCE»

Không có tiếng kêu
Không có khói
Không phiền-phức
Rẻ tiền



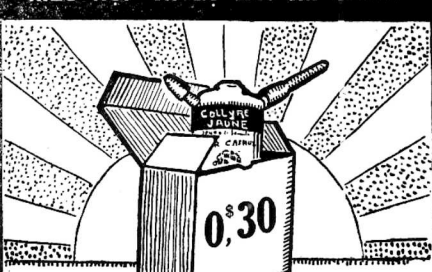
Ở Pháp chỉ có một xưởng chế ra

N° 1.000 D Súng bắn hơi, đạn 4 m/m 5 hay là 6 m/m 5, ống bằng thép có mạ cho khỏi rỉ, có máy tự-kiến đóng lại được, có máy lên xuống được, dài 1 m 5, nặng 2 kilos; 16 fr. Đạn tổng 4 m/m 5, một ngàn 13 fr., đạn tổng 6 m/m 5, một ngàn 24 fr., ống 4 m/m 5 một là 3 fr. 50, ống 6 m/m 5, một 4 fr. 90, ống 8 m/m 5, một 5 fr. 80, ống 10 m/m 5, một 6 fr. 80.

Gửi giấy mua cho: Manufacture d'Armes «SELEC» A. S. St-Etienne (Loire)

Súng này săn-bắn rất tốt, mà mua không phải giấy-phép.

KIEU HỘP VÀ LỌ MÔI CẢI LƯƠNG



Thuốc đau mắt
COLLYRE JAUNE của Bác-sỹ **CASAUX**

Bán ở hiệu Bảo chế «CHASSAGNE»
59, Rue Paul-Bert. — Hanoi

NHÀ BA-CHUÔNG

TỘC LÀ HIỆP BẢO-CHẾ MONTES
54, Phố Paul-Bert, Hanoi

Những người xanh bủng,
huyết kém nhất là con gái
những người đau mắt khô,
những người bị ngứa nước mắt
khô nên dùng thuốc:

Peptonate de Ier MONTES

Trước mỗi bữa cơm chính
nóng mấy giọt.

Giá tiền 1 \$ 00



NHÀ BA-CHUÔNG

TỘC LÀ HIỆP BẢO-CHẾ MONTES
54, Phố Paul-Bert, Hanoi

Bệnh đi rêu, sưng da-dây, đau da
dây, ăn không ngon, ngủ không yên,
khô mắt. Có thể sinh ra các bệnh
khác nữa.

Đầu tiên phải chữa trị tại chỗ
dùng thuốc:

Elixir Tridigestin

có các chất Pancreatin, Diastase
và Pepsine.

Giá mỗi chai: 1 \$ 40

Có bán tại: Nhà Ba Chuông, Hanoi



Đầu tiên phải
Sống khỏe - Đai găng

LÀM SẠO CHO DA TRỎ

NÊN TỐT

Nếu là một câu hỏi về cho những
người và phước mà phải bị bệnh là
lo ngại và rất ghê gớm. Thì những
lẽ ấy đã nhờ bởi thuốc DÉPURATIF
RICHELET cứu mình rồi thì sẽ trở
lại: rập lên một tiếng mà chứng
rằng, thuốc thần hiệu ấy, làm cho
màu chuyển dần dần, đổi các sự
đau hay phàn nàn với màu, mà làm cho
màu ra tinh khiết, chuyển vận thông
đông, ứng ra ngoài da, cho nên thuốc
DÉPURATIF RICHELET vào thì dưới
da độc trong mình, đổi màu sắc ra
tốt, gần yếu trở nên mạnh lại, nó làm
cho lạnh vịch tích lâu ngoài da liền
lại trở ra mới.

Bởi các cơ sở nên thuốc DÉPURATIF
RICHELET là đầu căn bản các thứ
thuốc để chữa những bệnh: đau gan,
nhức nhối trong mắt, đau nhức ở
sương, đau các thứ giết như nổi khó
chịu, ghê ghớm, ung độc, chảy máu,
chảy mủ, đau công lên trên đầu, thuốc
màu nhiệm này đã cứu nhiều bệnh đã
vô phương cứu cứu, mà chẳng ngờ
thuốc này nó cứu từ hườn sanh được,
bởi chứng nơi máu huyết mà ra.

Nếu thuốc đến có bán, chỉ từ tại nhà thuốc
chính các địa L. RICHELET ở nước nhà và
Sài Gòn.

Nếu cần biết thì gọi ngay qua hãng
Laboratoire de L. RICHELET de Sedan, 4, Rue de
Bellevue, BAYONNE (Basses-Pyrénées).



Một bộ ba

thứ xe đẹp

Collin-Desgouttes

Hotchkiss

De Dion Boulton

Hỏi giá và cách thức ở

Garage Bobillot

7, Boulevard Bobillot, Hanoi



Khóa trị bệnh rôm sảy, thì
dùng thuốc LE SUPOL
thật là công-hiệu vô song

Vì thuốc ấy làm cho khô
ngứa-ngáy.

Vì thuốc ấy làm cho da-dẻ
được mát mẻ dễ chịu.

Mỗi hộp: 0 \$ 80

Có cả cái CHĂM BỘT MẶT

chỉ TẠỊ HIỆP BẢO-CHẾ:

CHASSAGNE

54, Phố Paul Bert, Hanoi

có bán tại

NHÀ BA-CHUÔNG

TỘC LÀ HIỆP BẢO-CHẾ MONTES
54, Phố Paul-Bert, Hanoi

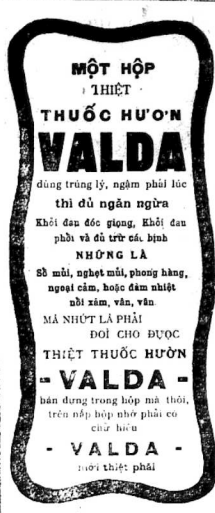
Trong những dịp trời nóng,
thời tiết thay đổi, thường gây
nên bệnh ghíp.

Mắc bệnh ghíp, thường sốt ho,
nhức đầu, đau ở khớp xương.

Muốn trị bệnh ghíp, chỉ cần
một thứ thuốc, là!

Cachets du Docteur Rascol

0 \$ 80 một hộp sachets



MỘT HỘP THIẾT

THUỐC HUỖN

VALDA

dùng trong lúc, ngâm phải lúc
thì đủ ngăn ngừa

Khối đau các giác, khối đau
phải và đủ trừ các bệnh

NHỮNG LÀ

Sở mũi, nghẹt mũi, phong hàn,
ngạt cảm, hoặc cảm nhiệt

nhiễm, viêm, viêm

MÀ NHƯ LÀ PHẢI

ĐÔI CHƠ ĐƯỢC

THIỆT THUỐC HUỖN

- VALDA -

bản dùng trong hộp mà thôi,
trên này hộp nhỏ phải có

chữ hiệu

- VALDA -

nhà thiết: phải



CÁI SẼY NẤY CÁI ỪNG

Phạm mọi bệnh, lúc đầu nên nên
hay khinh thường. Bệnh sâu-quang cũng
vậy, trước là một mụn loét nhỏ, sau mới
loang dần ra, làm cho người đau phải
ngủ, mất công mất việc.

Một người ở Toulouse viết cho bạn
hiếu rằng:

"Tôi có một cái mụn ở chân đã được
bàn một năm nay, nó cũng ngày càng loang
ra đến nỗi không còn chân lại được, đứng
một lúc cũng không được. Tôi đã thử hết
các thuốc bắc, thuốc tây, rồi mà cái mụn
cơ cũng ngày càng loang ra."

Mày thấy có người mắc cho tôi biết
thuốc INOTYOL. Tôi cũng mua về thử thì
ra mới biết một lần đã đủ bay qua thì khỏi
hẳn. Nhờ thuốc INOTYOL, nay tôi đi
lưu lư lư, như thường. Thưa là thuốc
thuốc của tôi."

Xem đó thì biết thuốc INOTYOL
là thuốc công hiệu vô song, để chữa các
bệnh ngoài da như: mụn loét, sâu
quang, ngứa, v.v.v.

Tôi xin INOTYOL, chỉ bán ở các hiệu
thuốc địa lý.

INOTYOL

DẦU «CRESYL» THIẾT

để tẩy trừ bệnh OAN — LẮM HẾT HỒI ĐỘC ĐỊA — HẾT MỖI HỒI HẠM

PHÒNG NGỪA BỆNH OAN — LẮM HẾT HỒI ĐỘC ĐỊA — HẾT MỖI HỒI HẠM

THIỆT HỮU ÍCH LẠI NHƯNG BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG

ĐÓNG CỎ CHỈ LÍNH NGHIỆM BẮNG